

면책사항

- 본 제품은 일본 국내에서의 판매 및 사용을 목적으로 일본의 의약품, 의료기기 등의 품질, 유효성 및 안전성 확보 등에 관한 법률에 근거하여 승인된 의약품입니다.
- 다언어 제품 정보는 해당 제품의 일본어 첨부문서를 번역한 것으로, 어디까지나 참고 정보로서 제공되는 것입니다. 그 기재 내용 및 해당 제품 자체가 일본국 외의 법규에 적합하다는 것을 보증하지는 않습니다.
- 다언어 제품 정보는 당사에 의한 가번역이며, 향후 예고 없이 수정 및 변경될 가능성이 있습니다.
- 다언어 제품 정보의 기재 내용에 기인해서 발생한 문제에 대하여 당사는 어떠한 책임도 지지 않습니다.

Hyalein[®]S Mini ophthalmic solution

히아레인 S 미니 점안액은 컬러 콘택트렌즈를 제외한 모든 콘택트렌즈 착용 시에 사용할 수 있습니다.

소프트

O₂

하드

1회용

콘택트렌즈를 착용하지 않으신 분도 사용하실 수 있습니다.

※소프트 콘택트렌즈를 착용한 채 사용할 수 없는 안약도 있으므로 상자 겉면이나 첨부된 설명서를 잘 확인하십시오.

⚠ 사용상의 주의

⊗ 금지 사항

(준수하지 않으면 현재의 증상이 악화되거나 부작용이 나타나기 쉽습니다)

다음에 해당하는 사람은 사용하지 마십시오.

- (1) 본 제품 또는 본 제품의 성분에 의해 알레르기 증상을 일으킨 적이 있는 사람
- (2) 다음과 같은 진단을 받은 사람:ドライ아이, 쇼그렌증후군, 피부점막안증후군(스티븐스 존슨증후군), 각막감염증
- (3) 다음과 같은 증상이 있는 사람: 급격한 시력저하, 심한 눈의 통증 (증상이 악화될 우려가 있으므로 자가판단으로 치료하지 말고 의사의 진료를 받으십시오.)

👤 상담할 내용

1. 다음에 해당하는 사람은 **사용하기 전에** 의사나 약사 또는 등록판매자에게 상담하십시오.
 - (1) 의사의 치료를 받고 있는 사람
 - (2) 약 등으로 알레르기 증상을 일으킨 적이 있는 사람
 - (3) 눈 증상 이외에 다음과 같은 증상이 있는 사람
 - 입 건조, 비강 건조
 - 고열, 입술구순염, 목의 통증, 피부의 광범위 발진·발적 등의 지속 또는 급격한 악화
 - (4) 다음과 같은 진단을 받은 사람: 녹내장
2. **사용 후에** 다음과 같은 증상이 나타나면 부작용일 가능성이 있으므로 즉시 사용을 중지하고, 이 문서를 가지고 의사나 약사 또는 등록판매자에게 상담하십시오.

관계 부위	증상
피부	발진·발적, 가려움
눈	충혈, 가려움, 붓기, 통증, 자극감, 이물감, 눈곱

3. 다음에 해당하는 사람은 사용을 중지하고, 이 문서를 가지고 의사나 약사 또는 등록판매자에게 상담하십시오.
 - (1) 눈 침침함 증상이 개선되지 않는 경우
 - (2) 용법·용량에 따라 1주일 정도 사용해도 증상이 개선되지 않거나 평소와 다른 이상 증상을 느꼈을 경우
4. 증상이 개선되어도 2주 이상 계속 사용하는 경우는 의사나 약사 또는 등록판매자에게 상담하십시오.

효능 및 효과

눈의 다음과 같은 증상을 완화: 건조, 이물감(까끌까끌하고 따끔거리는 느낌), 피로, 침침함, 소프트 콘택트렌즈 또는 하드 콘택트렌즈를 장착했을 때의 불편감

용법 및 용량

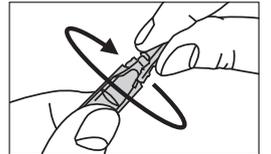
1회 1방울, 1일 5~6회 점안하십시오.

● 다음의 주의 사항을 준수하여 주십시오.

- (1) 어린이가 사용할 때는 보호자의 지도감독 아래 사용하게 하십시오.
- (2) 용기의 끝이 눈이나 눈꺼풀 및 속눈썹에 닿지 않도록 주의하십시오.
- (3) 점안용으로만 사용하십시오.
- (4) 컬러 콘택트렌즈를 착용한 채 사용하지 마십시오.

1회용 타입

개봉한 후에는 즉시 사용하시고, 남은 액체와 용기는 바로 버리십시오.



[여는 방법]

캡 부분을 무리하게 잡아 당기지 말고 천천히 돌려서 열어 주십시오.

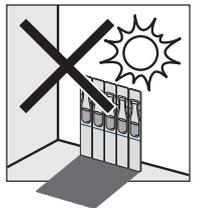
성분 및 분량

성분	분량
정제 히알루론산나트륨	0.1%

첨가제로서 아미노카프로산, 에데트산나트륨수화물, 등장화제, pH 조절제를 함유합니다.

보관 및 취급상의 주의

- (1) 직사광선을 피하고 되도록 서늘한 곳에 보관하십시오. 제품 품질을 유지하기 위해 자동차 안이나 난방기구 근처 등 고온이 되는 장소에 방치하지 마십시오. 또한 고온이 되는 장소에 방치한 제품은 용기가 변형되어 약액이 새거나 품질이 저하될 수 있으므로 사용하지 마십시오.
- (2) 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- (3) 다른 용기에 바꾸어 넣지 않습니다. (오용의 원인이 되거나 품질이 변할 수 있습니다.)
- (4) 다른 사람과 공동으로 사용하지 마십시오.
- (5) 바지 뒷주머니 등에 제품을 넣어두면 캡이 열릴 수 있으므로 주의하십시오.
- (6) 사용 기한이 지난 제품은 사용하지 마십시오. 또한 사용 기한 내라도 개봉 후에는 가능한 한 빨리 사용하십시오.



포장 0.3mL × 10개입